

Français	עברית	Phonétique
	א	
diagnostic	אבחנה	Av'hana
brancard	אלונקה	alounka
assistance respiratoire	אמבו	ambo
Assist. resp. pour bébé/enfants	אמבו בייבי / אמבו ילדים	ambo baby / yéladim
ambulance	אמבולנס	amboulance
Ampoule de verre (petite bouteille)	אמפולה	ampoula
Canule de dégagement des voies respiratoire	אייר וואי	air way
Asthme	אסטמה	astma
infarctus du myocarde	בשדיר הלב אותם	otem bsadir alev
	ב	
Assurance	ביטוח	bitoua'h
oedème pulmonaire	בצקת ריאות	batsakat reyot
	ג	
Crâne	גולגולת	golgolet
	ד	
Pouls	דופק	dofek
	ה	
Réanimation	החייאה	a'haya
Feuille de frais	התחייבות	it'hayvout
Electrocution	התחשמלות	it'hachmalout
aide respiratoire	הנשמה	anshama
Conscience	הכרה	akara
Intoxication	הרעלות	araalot
intox. par gaz	הרעלת גזים	araalat gazim
évanouissement	התעלפות	italfout
Déshydratation	התיבשות	ityabchout
Choc	הלם	élèm
choc infectieux	הלם ספטי	élèm septi
morsure de serpent	הכשת נחש	a'hachat na'hach
	ז	
commotion cérébrale	זעזוע מח	zaazoa moa'h
	ח	
ceinture de sécurité	חגורת בטיחות	'hagorat béti'hut
Garrot pour veines > pour les perf.	חסם ורידים	'hassam vridim
Garrot pour les artères > pour stopper une hémorragie	חסם עורקים	'hassam orakim
feuille de suivi d'un patient	חולה נפגה	'holé nifga
Thorax	חזה(אוויר)	'hazé avir
Oxygène	חמצן	'hamtsan
strangulation /	חנק	'hének

étouffement		
hypoglycémie	חוסר סוכר	'hossier soukar
	ט	
noyade	טביעה	tvia
Formulaires d'enregistrement d'un patient	טפסים	tfassim
	י	
Solution iodée (bétadine)	יוד פולידין	yod poldine
	כ	
Chaise	כיסא	kissé
Coussin	כרית	karit
Brûlure	כוויה	Kavaya
Rage	כלבת	Kalevet
	ל	
planche en bois servant à l'immobilisation du patient	לוח גב	loua'h gav
	מ	
Lit	מיטה	Mita
masque à oxygène	מסכת חמצן	massé'hat 'hamtsan
Inhaleur	משאף	mach-ef
masque à ox. Enfant	ילדים מסכת	massé'hat yéladim
masque à ox. Adulte	מסכת מבוגרים	massé'hat mévougarim
pression sanguine	מד"לחץ דם /דל (מד)	mad la'hatz dam
Brassard pour la prise de pression	הט'גנמ	Mandjita
bandage triangulaire	משולש	Méchoulach
Voies aériennes	מנתב אויר	ménatèv avir
Ciseaux	כ"מלע	mala-ak
inconscient(e)	מחוסר הכרה	mé'houssar akara
	נ	
respiration	נשימה	néchima
point de pression	נקודת לחיצה	nékoudat lé'hitsa
	ס	
Cuvette métallique	סיר	sir
Sirène	סירנה	siréna
Epingle à nourrice	סיכת ביטחון	sikat bita'hone
Succion	סקשן	secchen
Draps	סדינים	sdinim
Diabète	סכרת	soukérèt
set de transfusion	סט עירווי	sète irouye
	ע	
kit de transfusion	ערכת עירווי	erkat irouye
Massage cardiaque	עיסוי לב	issouye lev
Transfusion	עירווי	irouye
Kit d'accouchement	ערכת לידה	erkat lida

Kit anti contaminant en cas de site atteint par gaz ou substances chimiques	ערכת מיגון נגיפי	erkat migoun néguifi
hyper glycémie	סוכר עודף	odef soukar
Os	עצם	étsem
	פ	
bande de gaze	פד גזה	ped gaza
Solution iodée	פולדין	polidine
couverture légère	פיקה	pike
Crise de convulsion	פרסוכים	persou'him
Blessures au torse	פגיעות חזה	pguiyot 'hazé
Blessures à l'abdomen	פגיעות בטן	pguiyot béten
Plaie	פצה	petsa
	צ	
minerve "philadelphie" = minerve en 2 parties	פילדלפיה צווארון	tsavarone philadelphia
minerve	צווארון	tsavarone
	ק	
Cf גב לוח	קרש גב	kérech gave
Fixation	קיבוע	kiboua
cathéter de succion	קטטרים לסקשן	katétérim le sakchène
Cathéter	קטטר	katéter
	ר	
Sangle du גב לוח	ללוח גב רצועות	rétsouote lé loua'h gav
Sangle	רצועות	rétsouot
degré de conscience	רמת הכרה	ramate akara
	ש	
Couverture	שמיכה	smi'ha
Fracture	שבר	chéver
fracture crânienne	בגג הגולגולת שבר	chéver bégag agolgolet
fracture des cervicales	שבר סיסבב הגולגולת	chéver bébassis agolgolet
hémorragie	שטפי דם	chitfé dame
	ת	
pansement taille 1 = 15*15 cm	תחבושת אישית	ta'hbochète ichite
pansement gde taille (abdominal) = 20*30	תחבושת בטן	ta'hbochète bétène
pansement "métallin" = pans. spécial brûlure	תחבושת מטלין	ta'hbochète métaline
Pendaison	תליה	tliya

Extrait du site de Tsvi Gouet : <http://tsvigouet.free.fr/home.htm>